

吉林日報

（號一四話電）同胡安保頭碼道三街大行米標林吉在設社本

本埠	外埠
每月大洋七元	每月大洋八元
每份大洋七角	每份大洋八角
零售大洋七角	零售大洋八角
廣告費另議	廣告費另議

刊例	本埠	外埠
第一版	每行一元	每行一元二角
第二版	每行八角	每行一元
第三版	每行六角	每行八角
第四版	每行四角	每行六角
第五版	每行三角	每行四角
第六版	每行二角	每行三角
第七版	每行一角	每行二角
第八版	每行五角	每行六角
第九版	每行四角	每行五角
第十版	每行三角	每行四角
第十一版	每行二角	每行三角
第十二版	每行一角	每行二角

以上各地凡持本行鈔票者均可通融再本行辦理往來存款定期存款抵押放款貼現放款買賣生金代理收賬外埠匯兌等項均有便證券均極便利克己已蒙各界信用日隆現定每日上午十點鐘至十二點鐘下午二點鐘至四點鐘此佈

林吉隆興和

告廣齊到羅紗宗大

吉林全省清理田賦局廣告

同五荒務處前放二十七處官荒清理限期復墾一面按等處糧食呈請

領戶速現經本局批准至本年七月月底為止如逾延定即撤銷另放各該

民國十年六月三十日

吉林省立第一中學校招生廣告

（一）名額：一年級新生三十名，補生四十名。（二）資格：小學畢業或同等學力者。（三）報名：自即日起至八月十日止。（四）考試：八月十一日。（五）校址：吉林城內大街。

吉林縣公署啟事

查令督催丈換照單屆期送奉

在本縣領有山荒各地務於本年九月一日開始清丈換照凡

勸丈倘逾限期即行撤銷另放為此登報週知幸勿自誤為

吉林地理紀要

是書為武進魏聲鵬著出版

年餘聲鵬之高無待贅述茲初版

版即將售罄凡有志研究東北

地理暨國際情形者尚祈早購

電話一百一十九號

總發行所南南街吉東印刷社

東三省巡閱使署南隊混成旅布告

案照本旅奉令駐紮今已將十月當到防時會同所部交易務取公平不得稍涉

同案經布告在案現因本旅奉令駐紮今已將十月當到防時會同所部交易務取公平不得稍涉

廣濟通河資縣阿城濱江鐵力依蘭樺甸農安德惠密山

瞻奉各縣欠借賬目或有未清者務請於十月十日以前持憑據前來核對逾期概不負責此佈

中華民國十年七月十日

旅長張學良

和太

實中人

保

啓者吉林北大街路東住宅戶天益堂房產

地皮出售瓦市樓房八間客房十四間願

買者請至東大灘天興隆面議可也

SONHOSHIN

國貨五星牌啤酒初到貨

北京國貨公司出品

不飲此酒者非真愛國者

吉林城內經售處北大街瑞茂興啓

吉林恒表局

表手式新種各

鐘坐式新

開地 址設

濱江總號道裏石頭道濱江分號道外正

陽街吉林分號河南街上海坐莊英大馬

路永和里

官吏方 議員紳士 學生不可不入手一編 大洋六角

吉林日報社 永衡印書局 中華書局

(周)金小金小小(全)
 凱秀素保榮禿(合)
 廷雲梅玉霞紅(演)
 (大) (汾)贈彩五 (高)
 殿(河)明樓雷(大)
 (灣)珠配陣(陸)
 (晚)
 (周)陳邊(小)(金)
 凱寶桂瑞魁(素)秀
 廷(寶)珊林雲梅雲
 (本)(全) (圖全漢)
 (案訪頭)

啟者北京本總行爲便於商民匯兌及流通
本行鈔票起見已在各省分設行號及匯兌
所如下

保腦去汚生髮油



祛風辟暑花露水



值茲天時盛炎氣騰迫人之際易感暑熱誠堪引慮敝行所製之花露水擅能祛風辟暑倫恆備之則可無虞矣他若牙粉牙羔牙水之能潔齒花露水髮油艷顏水搽臉粉等咸屬助美無上之佳品光顧諸君請試便知



助美修容顏艷水



馨香無比超等水



雙妹老牌
爽身粉



奉天樓廣生行有限公司啓

各埠大商店均有發售

在中國製造



華英美烟公司總理

大號 哈德門香烟

部

英華正音辭典

此書譯訂者 { 美國意里諾大學農學士
佛諾里達大學碩士
美國阿利根大學經濟碩士

陸費執
瞿桐崗
君

cornaceous, korn'ei'as 柔荑的, 草質的。
corlander, korn'dan'er, -s (植物) 蕎麥
(*c. s.*) (*c.*), -s, *ing.*, *ed.*: age kōk.
-s, *in*, *it*: id 軟木, 煎蓋。
corner, k'orn'k, -s 角, 隅, 隅角。
corner-stew (*c. s.*), -s, *ing.*, *ed*: k'orn'
-skru, -s, *in* [skruin], -s 豆腐。
corn-k, k'orn'ki 稈木的。
cornplant, k'orn'plant, -s 粟, 粟 (*蜀黍*。
(*c. s.*), -s, *ing.*, *ed* koin, -s *in*, *it* 玉
-corn-crake, k'orn'kreik, -s 水雞。
cornice, k'orn'nia, -s (解剖) 角膜 [黃的]。
cornelian, k'orn'ni'lian [k'orn'], -s 山茱
corner (*c. s.*), -s, *ing.*, *ed* k'orn'e, -s
-riy, -d 角。 [基遜]。
corner-stone, k'orn'e-stōn, -s 隅石。

布面精裝一冊 定價三元六角 預約
二元 預約陽歷九月截止 十月出書

學英文者恆苦音困難，一遇發音，尤覺晦昧如其讀法，此不僅華人如此，英美人士習本國文字亦有此感想也。本書注重發音，遇有發聲不能明晰者，用萬國發音字母註明，而於編前附英文發音與萬國發音對照讀法，習英文者一覽即可了然，手此一編，讀英文，無不惟發之音矣。每字之下更加簡單解釋，絲徑核查，更覺普通辭彙之長。

譯者陸費執君擅長科學，曾任科學社分股委員會長現任北京高師農專教授。 羅君研
究形而上學，素有心得，現任北大教授。 二君均深於國學，譯筆簡明精當；分譯科學文學，文
益堪稱合璧。

習英文之學生以及英文教員從事與英文有關之職業諸君，均宜人手一編以爲己助。
上海及各省中華書局以及全國各書坊均有售此書之預約券；但除上海外，每部加郵費
二角，樣張函索即寄。

袖珍英華雙解字典	全一冊	一	元
新式英華雙解詞典	全一冊	三元六角	
新式英華商業辭典	全一冊	二	元
中華英漢商學字典	全一冊	一	元
袖珍新式英華雙解字典	全一冊	七角五分	
華英雙解法學辭典	布面 一冊	二	元
華英雙解法學辭典	布面 一冊	二五	元

止咳化痰

保赤丹

大德

福

不用()

通利
瘰癧
血瘰
時含
備用
價目

(北京
各埠

開竅 胸膈 痰涎 二片 小箱 一

元 肺癆立效
口遠能肺
有寄濟埠二
售濟埠二角

此丸有強
強壯腎關
凡精虧腎
度精氣耗
種乏嗣之
皮精蟲活
患

痰厥無
雷熱中
痰平咳
患

每打十
國購原
南府太

無論新
中

痰壅塞
 當覺喉
 年傷風
 舊輕重
 二元
 回件匯
 原府
 健種族
 堅固精
 虛精薄
 敗等弊
 憂倫能
 潑常服
 小瓶一
 大瓶二

喉嚨滋潤
甚有夜
喉管發
嗽肺
大箱二元
免不通郵
河南吉
振興國民
道扶助元
精冷夢洩
若不急圖
平日醒悟
是生子嗣
元二角
每打

之效
 陽滋
 滑精
 補救
 速服
 之希
 每打
 二十元

元 丸 弱 過 水 能 及 元 時 隨 嘔 勞

房藥洲五行米糧售經林吉

嬰孩腹瀉治愈



在安東有用嬰孩自己藥片者是也

腹瀉係一種最普通最危險之症候小孩多患是症者如療治得法可免危
險是以爲父母者購備嬰孩自己藥片於家中以防不時之需可冀轉危爲
安即須服用此藥片數次可免腸胃各症倘或驟見嬰孩有疾病與此藥
片得享平安獲益非淺

東三省安東地方檢察廳東煜光先生來示云鄙人嬰孩年未週歲生後即
得腹瀉一症日計十數次計延醫治遍迄未奏效以致體質弱甚及服用嬰
孩壯自己藥片矣如尊處無從購買嬰孩自己藥片請即寄票大洋六角至
上海四川路九十六號韋廉士醫生藥局原班郵奉一瓶每六瓶英洋三元郵
力在內

小書保赤妙訣爲母須知乃是精美
小書敝局業已印刷告竣如欲索取即
須寄一明信片至上海所地址原班郵
奉一本分文不取

人爲父母者需索閱此奉送之

嬰孩自己藥片

余之藥



WILLIAMS' PINK PILLS FOR PALE PEOPLE
BABY'S OWN TABLETS

房藥洲五行米糧售經林吉

无。

燎原之火無非起於星星使一般社會果能協力從事吾知天下菑害之消弭者正不少焉

本城新聞

然遠携外袖手旁觀一籌莫展鄰人初亦新已
留水一若備以延燒時自爲溫救者各人自掃

10

希於截止日期以前從速兌取如逾期限即作無效請即轉行知照云云

●發還德人財產通電

省署批准管理特種財產事務局通

德國人

艦不能勦匪茲以護路總司令部存
有砲艦一隻又戊通航業公司存砲

17

寄交本會藉資借鏡而利進行等語
熊會長特於日前函知本會各幹事
徵求對於國語之偉畫因議擬具意
見書務於八月一日以前送交本會
以憑轉達云

采山當義

批准侯訪續誌

●青年會衛生紀聞

議

● 保存水警局長
頃據警界消息鍾處長以松江上下游水上警察局行將成立而局長一席亟宜先事遴選茲以便壽輔通行體操者現任水警訓導處籌備員宋光烈爲上游水上警察局長水警訓練員

新爲下游

學茲爲節省經費起見除將該所教員兼正合
聖榮昌照舊留差外其餘教務主任以及各

錦
魚

援照京信善社訓法簡章暨發起人名單呈
 請鑒核立案等情業由縣署轉報省公署奉
 准准指令該社於日前業已成立社址設在西
 醫院院內

● 瑣錄

▲ 市面大好生意 ▲
 八月一日轉瞬即屆凡初

人不惜金銀

餘話
於車四而樂歌政府
日不安苦矣政府曰何

知 知

且語且行。循山徑至轉落大巖石之
地。戛然止。仰天大笑。自詢曰。噫。羅
汝其神工耶。巧匠耶。爲此危險事。無
端使彼至尊無上之皇帝受驚而反。

孰謂皇

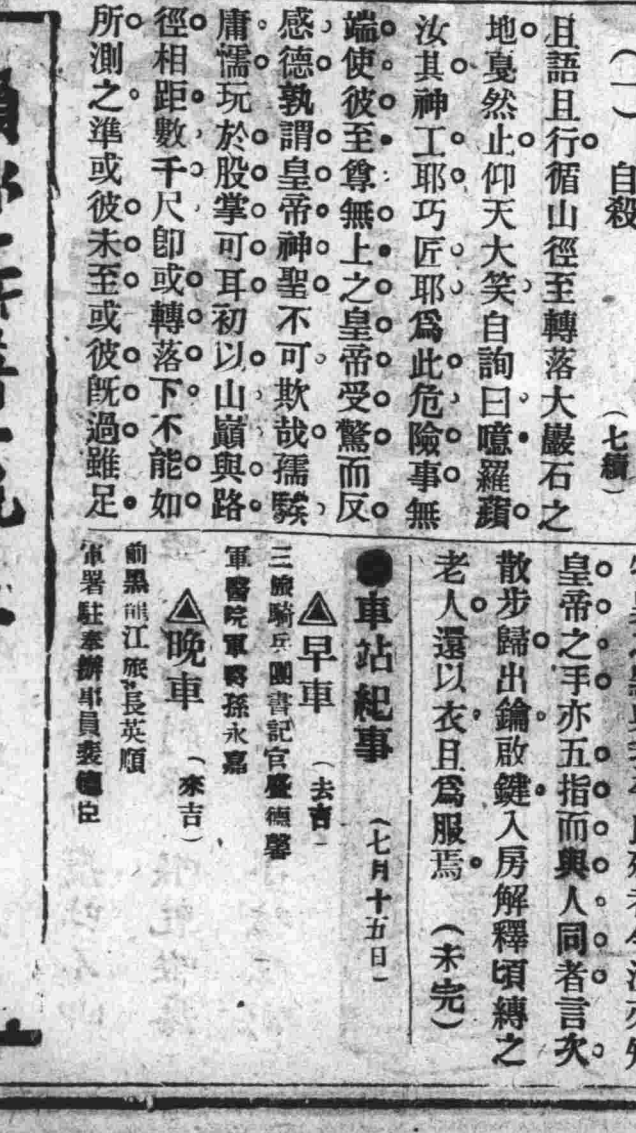
吉

之。

皇帝之手亦五指而與人同者言次散步歸出鎗啟鍵入房解釋頃縛之老人還以衣且爲服焉（未完）

早車

吉報社及天津分社



卷之四

[illegible]

紅色清導丸
經售西藥者
有出售或直寄
郵票大洋六角
至上海四川路
九十六號韋廉
士醫生藥局原
班郵奉一瓶可
也

牙科醫生小書
錫巷街門牌九號
難從事雖久遠近諸門調治絕鮮功效及試服韋廉士大醫生紅丸補丸竟獲全愈今將其原函錄左

鄙人於齒科一道向以悉心研究務求精良因操勞過度日夜從事耗費精神竟致腦筋不充飲食頓減身軀羸瘦心緒不寧夜難成寐骨痛腰酸先生囑服韋廉士大醫生紅丸補丸服即購半打按法服用不意丸連服盤而胃口大增精神漸復是疾恍然若失邇來打而充裕精神倍昔舊疾驅逐復得享人生之康樂矣靜坐思之此皆韋廉士大醫生紅丸補丸所賜者也爰誌數語以表謝悃天腦之聖品韋廉士大醫生紅丸補丸會經療治血薄氣衰腦筋衰弱痛經年斷傷胃不消化腦筋痛諸症對於婦科各疾尤為神效凡患血虧腦疲所起之各症者均可向敝局函購每一瓶中國大洋一元五角每六瓶中國大洋八元郵力在內

衛生小書奉送
索閱衛生小書即須寄一明信片以上列所地址原班郵送一本可

凡患血虧腦疲所起之各症者均可向敝局函購每一瓶中國大洋一元五角每六瓶中國大洋八元郵力在內

韋廉士大醫生紅丸補丸

英樂康之生人享復得逆



The Three Castles Cigarettes

W.D. & H.O. WILLS, Bristol & London

REGISTERED Trade Mark

確在英國名廠製造

駐英美烟公司總理
有限公司

真正三炮台烟盒
上均有此商標



每瓶 每打
洋五元角



專治 傷風咳嗽 喉管發炎 痰吐不出
腎撕腎啞 喉嚨刺激 喉乾喉癢
氣逆哮喘 咳不出聲 小孩咳嗽

傷風咳嗽乃黴菌吸入
喉肺所致一人患之他
人染之黴菌之生殖既
繁傳染亦速醫稍不慎
轉為肺癆此藥片乃殺
黴菌止咳嗽之最佳品

